

## Vitalità di una lingua minoritaria Aspetti e proposte metodologiche

### Vitality of a Minority Language Aspects and Methodological Issues

Bellinzona, Sala del Consiglio Comunale  
15 - 16 ottobre 2010

#### Venerdì 15 ottobre

- 8.00 - 8.30 iscrizione  
 8.30 - 9.00 apertura lavori: Carlo Monti (Divisione della Cultura del Canton Ticino), Bruno Moretti (Università di Berna, direttore OLSI), Elena M. Pandolfi (OLSI)

Presidente di sezione: Bruno Moretti

- 9.00 - 9.45 **Matthias BRENZINGER** (Universität Köln), *Officially endangered. A new UNESCO Atlas of the World's Languages in Danger.*  
 9.45 - 10.10 **Colette Grinewald, Michel Bert** (CNRS-Université de Lyon 2), *Évaluation de la vitalité des langues minoritaires: approches quantitatives vs. qualitatives et implications pour la revitalisation.*  
 10.10 - 10.40 pausa  
 10.40 - 11.25 **Ulrich AMMON** (Universität Duisburg-Essen), *Indexe der Vitalität von Minderheitssprachen: externe soziolinguistische Vitalität.*  
 11.25 - 11.50 **Elisa Fratianni** (Università di Udine), *Weinreich alla scoperta del romanzo: una ricerca sul campo dei fattori di vitalità di un idioma minoritario.*  
 11.50 - 12.35 **Jeroen DARQUEENNES** (University of Namur), *Reversing language shift alongside the Germanic-Romance language border - the captivating case of the Areler Land.*

Pausa pranzo

Presidente di sezione: Gaetano Berruto

- 14.00 - 14.45 **Georges LÜDI** (Universität Basel), *Formen der Mehrsprachigkeit in den Vorstellungen, im Sprachenmanagement der Firmen und im Sprachgebrauch durch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in Betrieben am Oberrhein.*  
 14.45 - 15.10 **Maria Catricalà** (Università di Roma 3), **Laura Di Ferrante** (Texas A&M University - Commerce), *Pregiudizi in movimento e lingua italiana: un'inchiesta di matched guise nel Canton Ticino e la questione dei diritti linguistici.*

- 15.10 - 15.35 **Lucie Amaro** (CNRS-Université de Lyon 2), *Les critères UNESCO d'évaluation de la vitalité des langues: le cas d'une commune occitane d'Italie (Usseaux, province de Turin).*

15.35 - 16.00 pausa

- 16.00 - 16.45 **François GRIN** (Université de Genève), *Sélection et construction d'indicateurs pour la politique linguistique.*

- 16.45 - 17.10 **Emma Milano** (Università di Napoli Federico II), **Simona Valente** (Seconda Università di Napoli), *Problemi di tutela e rivitalizzazione linguistica in una comunità arbëreshe dell'Italia meridionale: il caso di Greci.*

- 17.10 - 17.55 **Gabriele IANNÀCCARO** (Università di Milano Bicocca), **Vittorio DELL'AQUILA** (University of Vaasa/Vasa), *Numeri soggettivi. Spunti sulla vitalità linguistica da inchieste e trattamenti quantitativi.*

20.00 Cena sociale

#### sabato 16 ottobre

Presidente di sezione: Elena Maria Pandolfi

- 9.00: apertura lavori  
 9.15 - 10.00 **Silvia DAL NEGRO** (Libera Università di Bolzano), *Überdacht o dachlos? Di vitalità e di coperture linguistiche.*  
 10.00 - 10.25 **Adrian Stähli** (Università di Berna), *Aspetti di vitalità, mantenimento e perdita di una lingua. Per un inquadramento sociolinguistico di Bosco Gurin, comune Walser in Ticino.*  
 10.25 - 10.55 pausa  
 10.55 - 11.20 **Loredana Corrà** (Università di Padova), **Giuliana Sellan** (Università di Verona), *Quanto è vitale il mòcheno, lingua minoritaria della Valle del Fersina (TN)?*  
 11.20 - 11.45 **Vanessa Gawrisch** (Universität Duisburg-Essen), *Die deutschen und deutschsprachigen Minderheiten in der EU: Chancen des Spracherhalts.*  
 11.45 - 12.15 **Gaetano BERRUTO** (Università di Torino), considerazioni conclusive.

Pausa pranzo

- 14.00 - 16.00 **WORKSHOP** con la partecipazione dei relatori interessati

\* Nei tempi delle comunicazioni in programma è compresa la discussione: 10 minuti per i relatori invitati e 5 minuti per i relatori selezionati.